

Ассамблея

Distr.: General 28 April 2022 Russian

Original: English

Двадцать седьмая сессия

Кингстон, 1-5 августа 2022 года Пункт 6 предварительной повестки дня* Рассмотрение просьб о предоставлении статуса наблюдателя в соответствии с пунктом 1 е) правила 82 правил процедуры Ассамблеи

Просьба о предоставлении статуса наблюдателя в соответствии с пунктом 1 е) правила 82 правил процедуры Ассамблеи, поступившая от Фонда «Океан»

Записка секретариата

- 20 апреля 2022 года Фонд «Океан» направил Генеральному секретарю Международного органа по морскому дну письмо с просьбой о предоставлении статуса наблюдателя в Ассамблее Органа в соответствии с пунктом 1 е) правила 82 правил процедуры Ассамблеи. Заявитель также подал заполненную заявку, которая была составлена в формате, предписанном в добавлении 1 к руководящим принципам предоставления неправительственным организациям статуса наблюдателя при Международном органе по морскому дну, принятым Ассамблеей на ее двадцать пятой сессии (ISBA/25/A/16, приложение). Текст письма заявителя содержится в приложении І к настоящей записке, а текст поданной им заявки — в приложении II.
- Согласно пункту 1 е) правила 82 правил процедуры Ассамблеи, неправительственные организации, с которыми Генеральный секретарь достиг договоренности в соответствии с пунктом 1 статьи 169 Конвенции Организации Объединенных Наций по морскому праву, и другие приглашенные Ассамблеей неправительственные организации, которые продемонстрировали свой интерес к вопросам, рассматриваемым Ассамблеей, могут принимать участие в Ассамблее в качестве наблюдателей.
- Кроме того, в пунктах 5 и 6 того же правила предусматривается, что наблюдатели, упомянутые в пункте 1 е) этого правила, могут присутствовать на открытых заседаниях Ассамблеи, а по приглашению Председателя и с одобрения Ассамблеи — делать устные заявления по вопросам, входящим в сферу их деятельности, и что письменные заявления, представляемые упомянутыми в пункте 1 е) правила наблюдателями в рамках их деятельности и имеющие отношение к работе Ассамблеи, распространяются секретариатом в представленном их количестве и на представленных языках.

^{*} ISBA/27/A/L.1.





Приложение I

Письмо президента Фонда «Океан» от 20 апреля 2022 года на имя Генерального секретаря Международного органа по морскому дну

От имени Фонда «Океан» обращаюсь к Вам с просьбой о предоставлении статуса наблюдателя при Международном органе по морскому дну. Фонд «Океан» — это неправительственная организация, базирующаяся в Вашингтоне (окр. Колумбия), и единственный общественный фонд океанского профиля. В Соединенных Штатах он имеет статус «некоммерческая организация 501(c)(3)» и был в 2003 году зарегистрирован как юридическое лицо. Наша миссия состоит в том, чтобы поддерживать, упрочивать и продвигать те организации, которые стараются обратить вспять тенденцию к разрушению океанской среды во всем мире. Заявка (см. приложение II), составленная нами в формате, требуемом добавлением 1 к руководящим принципам предоставления неправительственным организациям статуса наблюдателя при Международном органе по морскому дну (ISBA/25/A/16, приложение), подается более чем за три месяца до открытия части II двадцать седьмой сессии Ассамблеи, намеченного на август 2022 года. В соответствии с указаниями, вытекающими из стратегии коммуникации и взаимодействия с заинтересованными сторонами (черновой проект) заявка направляется Цай Юншэну, старшему специалисту по правовым вопросам.

> (Подпись) Марк Дж. Сполдинг Президент Фонд «Океан»

2/6 22-06789

Приложение II

Заявка о предоставлении статуса наблюдателя

А. Информация об организации

1. Название организации

Фонд «Океан»

2. Адрес штаб-квартиры

1320 19th St, NW, Suite 500, Washington, D.C. 20036

3. Адреса всех отделений и/или региональных штаб-квартир

неприменимо

4. Номер телефона

+1 (202) 887-8996

5. Номер факса

неприменимо

6. Адрес электронной почты

bdobush@oceanfdn.org

7. Имя и фамилия, должность и контактные данные координатора

Бобби-Джо Добуш, специалист по правовым вопросам, bdobush@oceanfdn.org

8. Справочная информация об организации

Миссия некоммерческой организации 501(c)(3) под названием «Фонд "Океан"» как единственного общественного фонда океанского профиля состоит в том, чтобы поддерживать, упрочивать и продвигать те организации, которые стараются обратить вспять тенденцию к разрушению океанской среды во всем мире. Мы концентрируем наш коллективный опыт на противодействии формирующимся угрозам, чтобы подыскивать современнейшие решения и более качественные стратегии, предлагаемые нами к реализации.

9. Является ли организация членом или филиалом другой организации, имеющей статус наблюдателя при Органе, или связана с ней каким-либо иным образом?

Да, Фонд «Океан» связан (в качестве члена, наблюдателя или партнера по осуществлению программ) со следующими организациями: Программа Организации Объединенных Наций по окружающей среде (ЮНЕП), Межправительственная океанографическая комиссия и Организация Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры (ЮНЕСКО). В частности, он числится как зарегистрированная организация гражданского общества при Экономическом и Социальном Совете и как аккредитованный наблюдатель при Ассамблее Организации Объединенных Наций по окружающей среде ЮНЕП и Рамочной конвенции Организации Объединенных Наций об изменении климата. Президент Фонда «Океан» Марк Дж. Сполдинг работает в Саргассовоморской комиссии. Координатор Фонда Бобби-Джо Добуш является участницей Инициативы

22-06789

по рациональному распоряжению глубоководными ресурсами. Фонд «Океан» работал над вопросами глубоководной добычи полезных ископаемых совместно с «Pew Charitable Trusts», а в настоящее время оформляет заявку на членство в Коалиции за сохранение глубоководных районов моря.

10. Связана ли организация с консультантами или контракторами Органа либо организациями, занимающимися морским правом, морской и глубоководной добычей полезных ископаемых, научно-исследовательской работой, маркетингом или переработкой минерального сырья?

Нет.

11. Отношения с межправительственными организациями

Фонд «Океан» имеет статус наблюдателя при ЮНЕП и Рамочной конвенции Организации Объединенных Наций об изменении климата.

Фонд «Океан» связывают отношения участия или членства с Глобальной сетью наблюдений за окислением океана, Десятилетием Организации Объединенных Наций, посвященным науке об океане в интересах устойчивого развития, Группой высокого уровня по устойчивой экономике океана, руководящей рабочей группой инициативы ЮНЕП «Устойчивая голубая экономика», Голубой хартией Содружества, Монакской голубой инициативой и Глобальным островным партнерством.

12. Список публикаций и/или другая соответствующая документация

У Фонда «Океан» действует хаб знаний с веб-страницами, посвященными публикациям и исследованиям по таким темам, как:

голубая экономика (https://oceanfdn.org/blue-economy/);

подводное культурное наследие (https://oceanfdn.org/underwater-culture-heritage/);

разработка морского дна (https://oceanfdn.org/seabed-mining/);

океан и изменение климата (https://oceanfdn.org/ocean-and-climate-change/).

В. Интерес к вопросам, рассматриваемым Ассамблеей

13. Кратко опишите, каким образом ваша организация намерена продемонстрировать свой интерес к вопросам, рассматриваемым Ассамблеей, в том числе путем предоставления ответов на вопросы 14–17 и любой другой соответствующей информации, касающейся заявки о предоставлении статуса наблюдателя.

Фонд «Океан» намерен участвовать в работе Международного органа по морскому дну в качестве наблюдателя как в виртуальном формате, так и (по возможности) в очном порядке в Кингстоне.

14. Кратко опишите, какое отношение цели или деятельность вашей организации имеют к работе Органа.

На протяжении последнего десятилетия Фонд «Океан» оказывал различным неправительственным организациям поддержку в вопросах глубоководной добычи полезных ископаемых. Мы активно занимались темой последствий наземной добычной деятельности для морских и прибрежных экосистем; мы сотрудничали с регуляторами (Комиссия по ценным бумагам и биржам и

4/6 22-06789

NASDAQ) при разборе заявлений об экологичности глубоководной добычи полезных ископаемых; мы отвечаем за фискально спонсируемый проект «Deep Sea Mining Campaign», касающийся глубоководной добычи полезных ископаемых. Наш президент Марк Дж. Сполдинг плотно участвует в инициативе ЮНЕП «Устойчивая голубая экономика» и является членом ее рабочей группы, которая вынесет финансовые и инвестиционные рекомендации в отношении глубоководной добычи полезных ископаемых. Он также консультирует финансовые учреждения и фонды относительно стандартов инвестирования в устойчивую голубую экономику. Он и Фонд «Океан» являются эксклюзивными консультантами по океанским вопросам для двух инвестиционных фондов, чья деятельность фокусируется на океане и которые управляют активами на общую сумму 920 млн долл. США.

Наш координатор по глубоководной добыче полезных ископаемых Бобби-Джо Добуш на протяжении 10 лет привлекалась в качестве как оппонента, так и защитника для рассмотрения заключений об экологическом воздействии, и ею представлялись критические замечания по различным предложениям об организации глубоководной добычи полезных ископаемых. Ее авторитет опирается на многолетний опыт работы консультантом по вопросам оформления проектов и выдачи разрешений, а также по режимам, регулирующим природоохранную, социальную и управленческую отчетность и отчетность об устойчивом финансировании, в фирме, специализирующейся на корпоративном праве. У нее налажены отношения с юристами, учеными и исследователями, работающими в сфере распоряжения морским глубоководьем.

15. Кратко опишите, каким образом ваша организация намерена вносить вклад в работу Органа, например посредством предоставления специализированной информации, консультаций или экспертных знаний либо путем определения или содействия в приобретении услуг экспертов или консультантов.

Мы станем предоставлять экспертные знания об удачных наработках в деле международного распоряжения океаном, о финансовых и обусловленных рисками требованиях к крупным добывающим предприятиям и о применении морского права в XXI веке.

16. Кратко опишите, обладает ли ваша организация экспертными знаниями и возможностями для того, чтобы в пределах своей компетенции вносить вклад в работу Органа, в частности связанную с морским правом, защитой морской среды, морской и глубоководной добычей полезных ископаемых, технологией, переработкой минерального сырья и маркетингом, деятельностью в Районе и проведением морских научных исследований в Районе.

Фонд «Океан» обладает значительным опытом и экспертным потенциалом в принципиальных вопросах. Мы активно занимались продвижением передовых взглядов на технологии удаления и секвестрации углерода. Мы работали над формированием политики в таких сферах, как закисление океана, голубой углерод, глубоководная добыча полезных ископаемых, морские охраняемые районы, загрязнение пластиком, экологичность морепродуктов, шельфовая нефтегазодобыча и т. д. Формирование такой политики охватывало международный, региональный, национальный и субнациональный уровни. Старший научный сотрудник Фонда «Океан» Оле Вармер обладает более чем 30-летним опытом юриста, разбирающегося в международных и действующих у Соединенных Штатов правовых норм о сохранении окружающей среды и исторического наследия. За последнее время он работал юридическим экспертом в команде ЮНЕСКО,

22-06789 5/6

подготовившей Доклад об оценке Конвенции 2001 года об охране подводного культурного наследия (2019 год). Он почти 33 года проработал в Национальном управлении по исследованию океанов и атмосферы Министерства торговли Соединенных Штатов, где приобрел опыт в таких областях, как публичное и частное морское право, морское экологическое право и правовое регулирование природного и культурного наследия. Марк Дж. Сполдинг почти 10 лет преподавал международное океанское право и политику в аспирантуре международных отношений и тихоокеанских исследований Калифорнийского университета в Сан-Диего и в Океанографическом институте Скриппса. Преподавание включало широкое освещение разработки и осуществления Конвенции Организации Объединенных Наций по морскому праву.

17. Кратко опишите, каким образом ваша организация намерена вносить свой вклад в осуществление программ и инициатив Органа по наращиванию потенциала (например, программа наград Генерального секретаря, добровольные обязательства Органа).

Фонд «Океан» широко занимается наращиванием потенциала. Так, за последние пять лет по линии нашей Международной инициативы по проблеме закисления океана:

- для более чем 150 ученых из Африки, Латинской Америки, Карибского бассейна и с островов Тихого океана проведено восемь региональных научных тренингов, посвященных научному изучению закисления океана и методам выполнения высококачественных мониторинговых и экспериментальных работ;
- ученым из менее развитых стран предоставлено 35 коллективных грантов на исследования и поездки;
- для более чем 50 ответственных работников проведено два региональных и один национальный тренинг, которые были призваны познакомить их с конкретными примерами законодательных мер по борьбе с закислением океана и помочь им продумать законодательную базу, которая лучше всего отвечает их местным нуждам;
- опубликовано всеобъемлющее руководство по законодательству о борьбе с закислением океана;
- разработан новый комплект мониторингового оборудования, благодаря которому стоимость мониторинга снижается на 90 процентов;
- в 16 стран направлено 17 мониторинговых комплектов, что позволило наладить мониторинг там, где он ранее не велся, и восполнить критические пробелы в знаниях.

6/6 22-06789